

# DIRETTIVA SULLA LOTTA PER IL POTERE

*(24 febbraio 1967)*

Direttiva trasmessa da Chou En-lai durante un ricevimento per le Guardie rosse dello Heilungkiang.

La lotta deve essere condotta in modo più civile. Eserciti la dittatura del proletariato, dobbiamo distinguerci con un contegno dignitoso e con uno stile di lavoro corretto. Il livello delle scritte murali nelle vie di Pechino non è elevato; dappertutto si dice “Abbasso, picchiate le loro teste di cane fino a ridurle in poltiglia”. Dove esistono così tante teste di cane? Sono tutte teste di uomini. Se procedete in questo modo, le masse avranno molta difficoltà a capirvi. Se fotografate qualcuno nella “posizione da aereo a reazione” e mettete la foto su un giornale che esponete sulla via principale, i giornalisti stranieri se la portano a casa. Dobbiamo elevare il livello della lotta, attualmente il livello è troppo basso. Nemmeno ad agosto era così brutale! Combattere finché cadono; combattere finché sono screditati. Li si deve combattere sul terreno politico finché sono screditati. La nuova generazione deve poter ricevere una buona formazione, altrimenti agirà altrettanto male quando più tardi avrà il potere nelle mani.

Usare le attuali maniere è troppo semplice. Pensano che in questo modo li combattono finché sono screditati. Anche mettere in mostra problemi personali degli avversari è stato chiamato “combattere finché sono screditati”. Secondo la mia opinione non è giusto. Si tratta di combatterli principalmente sul piano politico finché sono screditati.